



Stadt Bern



Direktion für Bildung  
Soziales und Sport

Fachstelle für Migrations- und  
Rassismusfragen



**Fachstelle für Migrations-  
und Rassismusfragen (FMR)**

**Als Fachstelle der Stadt Bern für Fragen rund um Migration und Rassismus fördern wir die Teilhabe der Migrationsbevölkerung am Leben in der Stadt Bern. Wir setzen uns gegen Rassismus ein. Wir beraten die Verwaltung und Organisationen zu diesen Themen. Weiter informieren und beraten wir Einzelpersonen – insbesondere Personen, die neu aus dem Ausland nach Bern gekommen sind.**

#### **Fachberatung**

Wollen Sie Ihre Angebote für die Migrationsbevölkerung zugänglicher machen?  
Möchten Sie Ihre Organisation/Abteilung fit für die transkulturelle Öffnung machen?  
Wollen Sie Massnahmen gegen Rassismus ergreifen?  
Wir informieren und beraten Sie gerne zu diesen und weiteren Fragen.

#### **Projektberatung**

Haben Sie eine Idee für ein Projekt im Bereich Migration oder Antirassismus?  
Wir beraten Sie bei der Entwicklung und Durchführung.

#### **Projekte und Veranstaltungen**

Wir führen eigene Projekte und Veranstaltungen im Themenfeld Migration, Partizipation und Rassismus durch. Sagen Sie uns, was Sie brauchen. Wir bieten Inputs und Workshops zu unterschiedlichen Themen an.

#### **Kommunikation und Zusammenarbeit**

Wir informieren Personen, Institutionen und die Öffentlichkeit zu Migration, Rassismus und Diversität. Ausserdem vernetzen wir Personen und Organisationen, die in diesem Bereich tätig sind.

#### **Beratung für Neuzugezogene aus dem Ausland**

Sind Sie neu aus dem Ausland nach Bern gezogen? Haben Sie Fragen zum Leben in der Stadt Bern? Möchten Sie einen Deutschkurs besuchen oder brauchen Sie ein Sprachzertifikat? Wollen Sie Freizeitangebote kennen lernen? Haben Sie Fragen zu Schule, Beruf oder Gesundheit?

**Kontaktieren Sie uns.  
Wir bieten Ihnen kostenlose,  
persönliche Beratung.**

031 321 72 00  
fmr@bern.ch

**Weitere Informationen unter**

**For more information go to**

**Plus d'informations à l'adresse**

**Trovate ulteriori informazioni su**

**Informacione më të hollësishme gjeni nën**

**حول الحياة في برن – العربية**

**Zanyariyên pirtir li**

**Para mais informações**

**Дополнительную информацию можно найти на**

**Više informacija o tome pod**

**Más información en**

**மேலும் பேர்ண் நகரில் வாழ்தல் பற்றிய தகவல்களுக்கு**

**മുഖ്യ കറിയെ കറിയെ**

**Daha fazla bilgi aşağıda**

**Більше інформації можна знайти на**

**[bern.ch/sprachen](http://bern.ch/sprachen)**

Direktion für Bildung,  
Soziales und Sport  
Fachstelle für Migrations-  
und Rassismusfragen  
Predigergasse 5  
3011 Bern

031 321 72 00  
fmr@bern.ch

[www.bern.ch/fmr](http://www.bern.ch/fmr)

